

# St. Raymond of Peñafort Catholic Church



Fifth Sunday of Lent  
March 21, 2021

## OFFICE / OFICINA

Address: 3475 SW 17th Street  
Miami, FL 33145  
Phone: (305) 446-2427  
Fax: (305) 445-7448  
Email: [pastor@straymondchurch.com](mailto:pastor@straymondchurch.com)  
[officemanager@straymondchurch.com](mailto:officemanager@straymondchurch.com)

## Monday to Friday Lunes a Viernes

8am-7pm

Closed for lunch: 1pm-1:30pm

## Saturday & Sunday Sabado y Domingo

8am -2pm

## MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS

### Monday—Friday Lunes—Viernes

(Español)

7:30am & 6:00pm

### Saturday/Sábado (Español)

8:00am &

5:00pm (Vigilia)

### Sunday/Domingo

8:00am Español

10:00am English

12:00pm Español

3:00pm Español

6:00pm Español

## ONLINE GIVING / DONACION ELECTRONICA



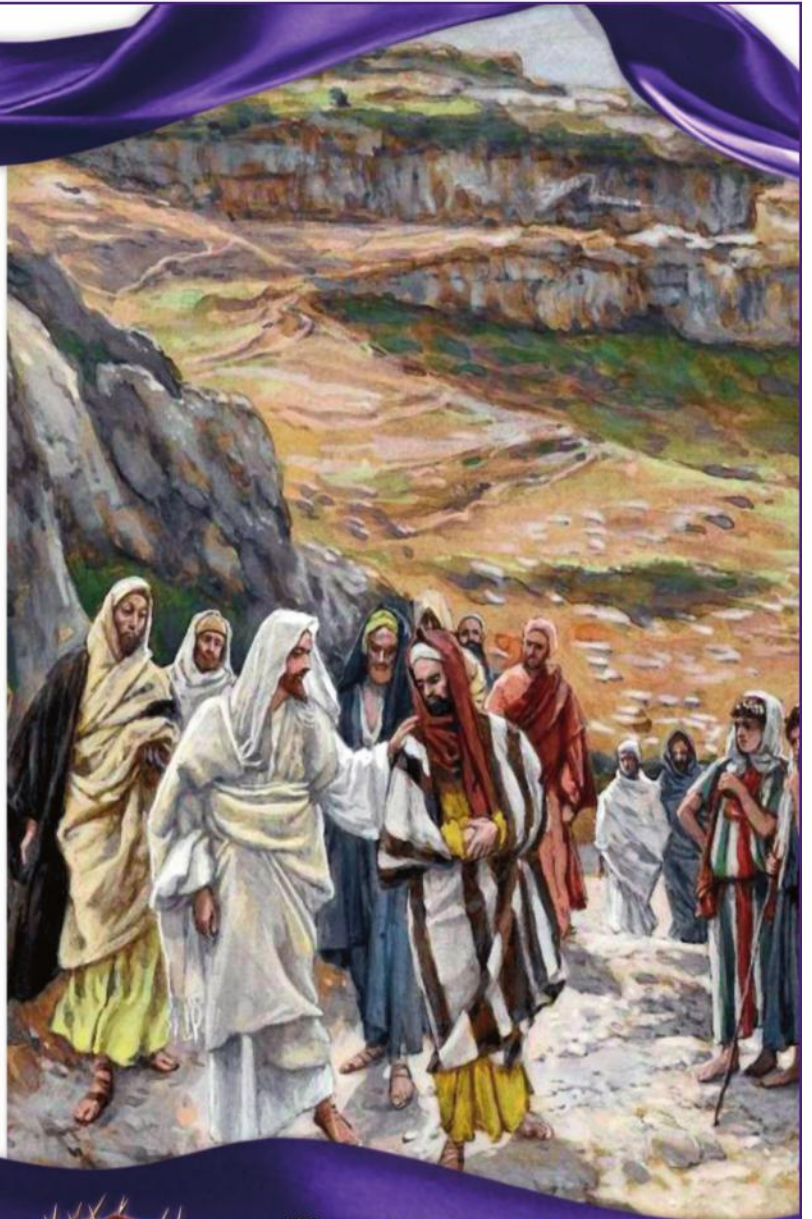
“The hour has come  
for the Son of Man  
to be glorified.  
Amen, amen, I say  
to you, unless a grain  
of wheat falls to the  
ground and dies, it  
remains just a grain  
of wheat; but if it  
dies, it produces  
much fruit.”

*John 12:23,24*

“Ha llegado la hora  
de que el Hijo del  
hombre sea glorificado.  
Yo les aseguro que  
si el grano de trigo,  
sembrado en la tierra,  
no muere, queda  
infecundo; pero si  
muere, producirá  
mucho fruto.”

*Juan 12, 23 y 24*

Jesus Discourses with His  
Disciples by James Tissot  
Circa 1888-1894



5<sup>TH</sup> SUNDAY OF

# LENT

5<sup>º</sup> DOMINGO DE CUARESMA

©Diocesan

Reverend Francisco Hernandez, Pastor

Reverend Juan Jesus Lopez

Permanent Deacon  
Deacon Eduardo Blanco

# Fifth Sunday of Lent QUINTO DOMINGO DE CUARESMA

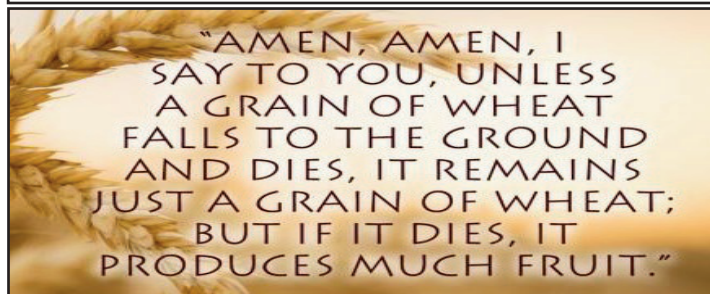


## HORARIO DE MISAS Y INTENCIONES

<b>Saturday – March 20</b>	
5:00 PM	† Jhonn Gonzalez † Orlando Muñoz † Jessica Delgado † † Fermín Berquiñán † John Lasseville † Joaquín Santos † † Bienvenido Berquiñán † Nora Martínez de Castro † † Adelia Agustina Mendoza † Luis Catturini † Esther Sarmiento † Abraham Palomino † Caridad R Hidalgo † Jose M Garcia † † Caridad Sangil † <b>Agradecimiento por el 50 Aniversario de:</b> Leonor y Santiago Rega <b>Agradecimiento por el 44 Aniversario de:</b> Estella y Santiago Rega <b>Intención por:</b> Martha Portugal
<b>Sunday – March 21</b>	
8:00 AM	† Pedro Manuel Guzmán † Dulce María Josefina Noda † † Yanetsy Agramonte † Fernando Hernandez † † Antonio Casan † Teresa Rocheta † Armando Cabrera † † Isabel C Marín † María Luisa Jaime † <b>Por la Salud y Protección de:</b> Familia Bouchard
10:00 AM	† Roberto Beltrán † Richard O'lexa † Amparo Acosta † † Orlando Acosta † <b>Intención por:</b> Martha Portugal
12:00 PM	† Jorge Abadie † Álvaro Alvarez † Doris Arambía † † Gustavo y Eduardo de la Osa † Alipio Gonzalez † † Familia de Simón Sanchez † Eduardo Diaz † † Lucrecia Barrios † Magdalena Gutierrez † † María Medina Romero † Miguel Romero Alcázar † <b>Por la Salud y Protección de:</b> Luis y María Teresa Rodriguez <b>Pro Populo</b> (Por Nuestra Comunidad)
6:00 PM	
<b>Monday – March 22</b>	
7:30 AM	† Julio Cesar Alvarez † Dulce María Josefina Noda † † Edilberto Graciano † <b>Por la Salud y Protección de:</b> Jefri Vargas, Marying Gonzalez, Martin Vargas
6:00 PM	† Esther y Víctor de Arazoza † Jorge Piza † Lilliam Martinez † † Dulce Mayer † Miguel Enmanueli † Lucille Hethe †
<b>Tuesday – March 23</b>	
7:30 AM	† Abelardo, María y Matilde Blanco † Fr. José Biain † † Caridad y Daniela Calvache † Aleida Pumariega † † Dulce María Josefina Noda † Jathen Giraldo †
6:00 PM	† Virginia Ortiz de Burgos † Osvaldo Sandoval † † Familia Guzmán Garcia † Helen Lasseville † <b>Por la Salud y Protección de:</b> Teresa Ramírez
<b>Wednesday – March 24</b>	
7:30 AM	† Dulce María Josefina Noda † <b>Agradecimiento por el Cumpleaños de:</b> Héctor Andres Vallejos
6:00 PM	† Emiliano Prats † Humberto Gallo † <b>Intención por:</b> San José (Esposo de María)
<b>Thursday – March 25</b>	
7:30 AM	† Dulce María Josefina Noda † Rodolfo Fonseca †
6:00 PM	† Sussy Riggins † <b>Por la Salud y Protección de:</b> María Elena Jorge
<b>Friday – March 26</b>	
7:30 AM	† Dulce María Josefina Noda † Graciela Mejía †
6:00 PM	† JB Taylor † Humberto Garcia †
<b>Saturday – March 27</b>	
8:00 AM	† Dulce María Josefina Noda † <b>Agradecimiento por:</b> Maria Lourdes

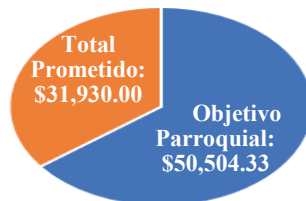
## LECTURAS DEL DIA

<b>Domingo:</b>	<b>Quinto Domingo de Cuaresma</b> Jer 31, 31-34; Sal 50, 3-4. 12-13. 14-15. 18-19; Heb 5, 7-9; Jn 12, 20-33 <b>Tercer Escrutinio de los Elegidos</b> Ez 37, 12-14; Sal 129, 1-2. 3-4. 5-6. 7-8; Rom 8, 8-11; Jn 11, 1-45
<b>Lunes:</b>	Dn 13, 1-9. 15-17. 19-30. 33-62; Sal 22, 1-3a. 3b-4. 5. 6; Jn 8, 1-11
<b>Martes:</b>	<b>Santo Toribio de Mogrovejo, Obispo</b> Num 21, 4-9; Sal 101, 2-3. 16-18. 19-21; Jn 8, 21-30
<b>Miércoles:</b>	Dn 3, 14-20. 91-92. 95; Dn 3, 52. 53. 54. 55. 56; Jn 8, 31-42
<b>Jueves:</b>	<b>Solemnidad de la Anunciación del Señor</b> Is 7, 10-14; 8, 10; Sal 39, 7-8a. 8b-9. 10. 11; Heb 10, 4-10; Lc 1, 26-38
<b>Viernes:</b>	Jer 20, 10-13; Sal 17, 2-3a. 3bc-4. 5-6. 7; Jn 10, 31-42
<b>Sábado:</b>	Ez 37, 21-28; Jer 31, 10. 11-12ab. 13; Jn 11, 45-57



## ACTUALIZACION 2021 ABCD UPDATE

Progreso: 63%



Objetivo:	\$50,504.33
Prometido:	\$31,930.00
Pagado:	\$15,685.00
<b>Balance:</b>	<b>\$34,819.33</b>

Por favor considere hacer una donación hoy.  
Gracias y Dios los bendiga!

Please consider making a gift today to help us reach our Parish Goal :  
**\$50,504.33**

Our **gift shop** is open and stocked with new items.  
Please stop by the rectory for assistance.

La **tienda de regalos** esta abierta con artículos nuevos.  
Por favor visite la rectoría para asistirlo.



Almsgiving Praying Fasting



# The Annunciation of the Lord

March 25, 2020

Sometimes spiritual writers are accused of putting Mary on a pedestal and thereby, discouraging ordinary humans from imitating her. Perhaps such an observation is misguided. God did put Mary on a pedestal and has put all human beings on a pedestal. We have scarcely begun to realize the magnificence of divine grace, the wonder of God's freely given love. The marvel of Mary—even in the midst of her very ordinary life—is God's shout to us to wake up to the marvelous creatures that we all are by divine design.



## Rezo del Santo Viacrucis

El ultimo viernes de Cuaresma

Marzo 26

Después de la Misa de 6:00 PM



“Yo soy la servidora del Señor, hágase en mí tal como has dicho.”  
-Lc 1, 38

“Behold, I am the handmaid of the Lord. May it be done to me according to Your word.”  
-Lk 1, 38

### Gospel Reflection / Reflexión del Evangelio

During Lent, our Lord calls us to make a conversion of the heart. Our parents, teachers, or mentors can show us the way, but then it is up to us to commit to Christ's mission. As we approach the days in which we remember Jesus' suffering and death, we ask ourselves if we are willing to resolve to die to sin and to live faithfully, selflessly, and courageously in the Lord.

Jeremiah sets the tone for today's reading when he writes that the LORD promises a new covenant. The old covenant was external: the Chosen People were led by the hand. But the new covenant is internal, written upon our hearts. As Christians, we believe that the new covenant is fulfilled in God's Son, who came into our hearts at baptism, who animates our lives, and who can be found in those we meet. Can we be like a grain of wheat, alive in the Lord, producing much fruit?

† † † † †

Durante la Cuaresma, el Señor nos pide una conversión de corazón. Nuestros padres, maestros o mentores nos pueden mostrar el camino, pero es decisión nuestra comprometernos con la misión de Cristo. A medida que nos acercamos a los días en que recordamos la pasión y muerte de Jesús nos preguntamos si estamos dispuestos a morir al pecado y vivir con fidelidad al Señor, sin egoísmos y con valentía.

Jeremías, le da el toque a las lecturas de hoy cuando escribe que el señor promete una alianza nueva. La antigua alianza era externa: el pueblo escogido fue conducido de la mano. Pero ala alianza nueva es interna, escrita en nuestros corazones. Como cristianos creemos que la alianza nueva se cumplió en el Hijo de Dios, que vino a nuestro corazón en el Bautismo, que nos vivifica y a quien podemos encontrar en cada persona. ¿Podremos ser como el grano de trigo, con una vida entregada al Señor y que produce mucho fruto?

### Question for the Week

How can I sow the seeds of the kingdom of God?  
What seed can I plant this spring that can flower in due season?

### Pregunta para la Semana

¿Cómo puedo sembrar las semillas del Reino de Dios?  
¿Qué semilla puedo sembrar en esta primavera que florezca en el tiempo oportuno?



### Ministerio de Emaús de Hombres

Queremos invitar a todos los hombres de Emaús de nuestra parroquia para que se unan a nuestro nuevo grupo. Para mas información por favor de llamar a **Michael Mendoza al (305) 299-8198.**

Reuniones: Lunes 7:00 PM

*Crea en mí, Señor,  
un corazón puro.*

### SUNDAY STEWARDSHIP OFFERING / OFRENDA DOMINICAL

SATURDAY / SABADO	\$495.00
5:00 PM	
SUNDAY/DOMINGO	
8:00 AM	\$537.60
10:00 AM	\$914.00
12:00 PM	\$754.00
3:00 PM	\$222.00
6:00 PM	\$790.00
DAILY /DEBT REDUCTION	\$912.00
BLESSED SACRAMENT/CANDLES	\$488.00
MAIL/DROP OFF/GIFTS	\$2,509.00
STOLE FEES	\$2,526.00
GIFT SHOP	\$412.80
EMAUS—RETREAT	\$600.00

March 13-14, 2021

**GRAND TOTAL**

**\$11,160.40**

Average Weekly Expenses /  
Promedio de Gastos Semanales

**\$10,000**

**¡GRACIAS! / THANK YOU!**



#### Instructions to donate:

1. Open the camera on your mobile phone.
2. Point the camera on the barcode.
3. The barcode will open a link to our donation page.
4. Fill in your credit card information, if required, and donation amount.
5. Complete the transaction.

**Flagler**  
MEMORIAL PARK

Espacios de cremación con bóveda y servicio de cementerio desde

**\$950.00**

Lotes, mausoleos y nichos disponibles en Flagler Memorial Park

5301 West Flagler Street  
Miami, FL 33134  
**305.446.7625**

**ANDRES REDONDO, M.D.**

**- PULMONOLOGO -**

**ESPECIALISTA EN VIAS RESPIRATORIAS, ALERGIAS RESPIRATORIAS, Y TRASTORNOS DEL SUEÑO**



**305-567-1999**

3181 Coral Way  
Miami, FL 33145

**AGH** — LAW OFFICES OF Armando G. Hernandez



Personal Injury  
Lesiones Personales  
Vehicular Accidents  
Accidentes de Vehículos  
Slip-and-Fall  
Caídas  
Property Claims  
Reclamaciones de Seguros de Propiedad

**Armando G. Hernandez**  
-Hablamos Español-

**305.517.3540**  
[www.aghlawfirm.com](http://www.aghlawfirm.com)

**Jorge L. Marcos, M.D.**  
**First Choice Neurology**  
Pérdida de Memoria, Parkinson's, Alzheimer's, Temblores



1801 Coral Way, Ste. 420  
Miami, FL 33145  
**305-443-2626**

**AIR CONDITIONING**  
Residential & Commercial  
24 HORAS DE SERVICIO



**FRANCISCO SARCOS**  
MAINTENANCE & REPAIRS  
FREE ESTIMATES  
**786-302-3281**

**COLDWELL BANKER REALTY**



**MONICA URAMIS**  
Local REAL ESTATE Expert  
**786.472.0852**  
"Need to Sell or Buy? I can help you!"

Compliments of



**Zoom Bloomz FLOWERS**

**\$9 T-SHIRT SALE**



EVERY SHIRT! LIMITED TIME!  
[diocesan.com/shop](http://diocesan.com/shop)

**Thank Your Advertisers!**

Their support helps provide this bulletin at no cost to the church.

**D Smile** DR. JULIETA RODRIGUEZ PASTO DENTIST



PUT A SMILE ON YOUR SMILE

124 Almeria Ave. Coral Gables, FL 33134  
PH: 305.442.8481 | CELL: 305.299.5029 | FAX: 305.442.4029  
[dsmileus@gmail.com](mailto:dsmileus@gmail.com) | [www.dsmileus.com](http://www.dsmileus.com)

New patients promotions. Accept most dental insurances

**HABLAMOS ESPAÑOL**

**Society Cleaners**



Wedding Gown Cleaning And Preservation Specialist

3912 SW 8th Street • Coral Gables, FL **305-444-6611**

**St. Michael the Archangel Catholic Church & School**  
300 NW 28th Ave., Miami  
305-642-6732

*¿Considerando una educación católica para sus hijos? Es posible. Llame a la oficina de la escuela.*

VISITE LA ESCUELA  
21 DE FEBRERO



PK - Kinder 9 - 10 am  
1st - 4th Grade 10 - 11 am  
5th - 8th Grade 11 am - Mediodía

*Si no puede asistir, llame a la escuela para una visita.*

**St. Michael the Archangel Catholic Church & School**  
300 NW 28th Ave., Miami  
305-642-6732

*Considering a Catholic education for your children? It is affordable. Call the school office.*

OPEN HOUSE  
FEBRUARY 21



PK to Kinder 9 - 10 am  
1st to 4th Grade 10 - 11 am  
5th to 8th Grade 11 am - Noon

*If unable to attend, call school to schedule a tour.*

